

## 08/28/2016 中文報告

1. 歡迎首次來參加崇拜的朋友們，散會後請坐在旁邊的弟兄姊妹帶他/她到圖書館，讓迎新小組歡迎他們。
2. 祝賀國語堂新受洗的林源弟兄和要紅姊妹。
3. 教會議會向會眾推薦詹其泰長老在第一輪任期結束後 (2016.12.31)，繼續擔任下一屆長老，為期三年 (2017.1.1-2019.12.31)。從即日起至 11 月 6 日，歡迎會眾以書面形式提出意見或建議，並放入教會大廳桌上的意見收集箱。教會將於 11 月 6 日就詹長老續任一事進行投票。在教會大廳有詹長老過去兩年多事奉的分享，歡迎取閱。今日下午 1:15 - 2:15，在 133-135 教室有 Q&A (詹長老不出席)。如有任何問題，請聯繫教會牧師或長老。
4. RCCC 禱告團在七月成立，將以電郵和微信為平台，為教會重大事工及弟兄姐妹的需要禱告。9 月開始，禱告團將為牧師特別禱告 40 天，願意參與這一服事者，請與王舒琳姐妹(732-829-0879)或胡敏之姐妹(240-441-2212)聯絡，領取「為牧者禱告 40 天」的小冊子，齊心禱告。
5. 秋季成人主日學將於 9 月 4 日開始，課程如下：

### 華語主日學 (11:15AM - 12:30PM)

M320 詩篇(晨更)	(8:30am-9:15am, Room 139)
M101 生命的探索	(Room 139)
M201 豐盛生命	(Room 141)
M230 基要信仰	(Room 133-135)
M302 路加福音	(Room 127)
M373 教會歷史	(Room 138-140)

### 粵語主日學 (11:15AM - 12:30PM)

C101 慕道班	(Room 143)
C230 基要信仰	(Room 132-136)

6. 新一季 ESL 即將開始。9 月 11 日登記報名與註冊，9 月 18 日至 12 月 4 日正式上課。新一季 ESL 仍會有初、中、高級三班，我們也需要更多老師與助教。更多詳情請聯繫 George Chen ([gschenhope@gmail.com](mailto:gschenhope@gmail.com))。
7. 2016 年大三角地區龍舟節將於 9 月 17 日 9:00am-4:30pm 在 Regency Park, Cary 的 Koka Booth Amphitheater 舉行。教會也會參加此盛舉，這將是接觸本地社區的好機會。詳情請聯繫本地宣教執事：丁少文 Raymond Ting。
8. 秋季北卡恩愛夫婦營將於 11 月 4-6 日在 Homewood Suites by Hilton (RTP 工业园附近) 舉行，每對夫婦 \$80。這是夫婦深入學習如何經營婚姻關係的好機會。報名從即日起至 10 月 2 日截止，名額有限，請儘快與許品武、周雁夫婦聯絡(919-924-8485; [airsunspace@gmail.com](mailto:airsunspace@gmail.com))。
9. 為使基督徒有機會和慕道朋友更多地認識與交談，我們需要您協助提供每週五晚上學生團契的飯食。從 8 月至 12 月，這是參與福音事工的方法之一。有負擔者請至 RCCC NCSU 的佈告欄填寫或與陳世銓姊妹 (919-981-0085; [cecilia.c2@gmail.com](mailto:cecilia.c2@gmail.com)) 聯絡。
10. 教會鼓勵有恩賜及負擔的弟兄姐妹參加中文堂主日敬拜的詩歌讚美。凡是已重生信主並在教會固定聚會三個月以上者，都可向葉受恩([showenyeh@gmail.com](mailto:showenyeh@gmail.com)) 或周奕婷([ithuang@email.com](mailto:ithuang@email.com)) 報名。教會將安排面試。

11.由於個人家庭需要，鄭燕姊妹將於2016年9月1日起，不再擔任兒童事工輔導一職，但仍會繼續作為同工參與事奉。教會感謝鄭燕姊妹自2015年1月起在兒童事工的忠心服事，兒童事工今後將由梁婉明傳道負責。請在禱告中記念梁傳道與鄭燕姊妹。

## 青少年事工報告

1. 9月2日長周末，沒有青少年團契。
2. "Picnic Table Service Project"(延期) - 將改在9月3日10:00am -1:00pm舉行。我們仍需15位學生參與，一起將3張野餐桌打磨和上漆。有意報名者，今天請與Pastor Jerry 或 Billy Cheung ([enoch.cheung00@gmail.com](mailto:enoch.cheung00@gmail.com))聯繫。
3. 龍舟節外展攤位
  - 時間：9月17日9:00am-4:30pm
  - 地點：Koka Booth Amphitheatre - Cary, NC
  - 我們仍需至少25-30位學生。請學生們至教會青少年網頁報名 [www.raleighccc.org/youth](http://www.raleighccc.org/youth)，參與龍舟節、分享神的愛。可選擇參與服事的時間段:早晨9:00am-11:30am;中午11:30am-1:30pm;下午1:30-4:30pm。
4. 新一季青少年主日學 - 將於9月4日週日開始。所有學生包括6年級新生，都會升上新的主日學班級。

## 兒童事工報告

1. 9月2日長周末，沒有兒童看顧。
2. 今天兩堂聚會之間有兒童主日學升級禮，請大家留步參加。
3. 下一季AWANA將從9月9日正式開始,8月份開始接受報名。有意參加者請至大堂外的攤位領取報名表格或詢問，也可上教會網站進行報名。
4. 兒童事工將刊發每月通訊，請有恩賜和願意幫助的弟兄姊妹，與梁婉明傳道聯絡。

## 擴建禱告

1. 教會擴堂工程將於近日內開工建造，目前正在規劃各個配合擴堂的小組及同工，請為此禱。

**請為主日講員代禱: 國語堂講道主題—我們起來建造吧!**

日期	國語	粵語	英語
09/04	陳家榮牧師		Dr. Alan Potter
09/11	林春騰牧師	陳家榮牧師	Dr. Alan Potter

## 08/28/2016 Announcements

1. We welcome new friends who are worshipping with us today for the first time.
2. Thank God for the 18 contributing units that opted to support the church building expansion through lending the Church monies. A total of \$219,000 was raised in this manner. Each contributing unit will be contacted soon to sign the Covenant Note as testament of the loan to bind the Lender and RCCC together to this commitment.
3. The Church Council recommends to RCCC congregation the continuance of Elder Shyi-Tai Jan's eldership for a second 3-year term from 1.1.2017 to 12.31.2019. His first term will end on 12.31.2016. There will be an open period from now through Nov. 5<sup>th</sup> for collective prayers and receiving of any written comments from the congregation. You may deposit any written comments in the metal container so marked on the table in the church foyer. The congregation vote for Elder Jan's continuance will be held on Nov. 6<sup>th</sup>. If reconfirmed, he will be installed in early January 2017. A copy of Elder's Jan's sharing for past two plus years is available in church foyer. There will be Q&A session today in Room 133-135, 1:15pm-2:15pm. Elder Jan will not attend the session. Any questions, please contact a ST member.
4. Fall quarter Adult Sunday School classes start on 9/4.  
E310 Genesis & Exodus (Room 133- 135)  
E371 Introduction to Theology (Room 137)
5. ESL ministry starts again to improve your English skills at 3 levels. Registration and placement will be on 9/11 and classes from 9/18-12/4. We are in need of helpers and future teachers. Contact George Chen at [gschenhope@gmail.com](mailto:gschenhope@gmail.com) for more info.
6. In a new school year, we request fellowships to sign up to provide meals for NCSU student fellowship on Friday nights. Please contact Cecilia Chen (919-981-0085; [cecilia.c2@gmail.com](mailto:cecilia.c2@gmail.com) ).
7. Due to a reorganization of the children ministry department and a family request to devote additional time to the family business, Sister Eva Zheng will resign her position as the part-time children's ministry coordinator effective August 31<sup>st</sup>, 2016. As time permits Eva will continue to serve our church as a member-volunteer without remuneration. We thank Sister Eva for serving with dedication since Jan, 2015. Minister Miranda Liang will now assume sole responsibility of the children ministry going forward beginning September 1<sup>st</sup>, 2016. Please remember and uphold both sisters in our prayers.

## Youth

1. No Friday Youth Group — There will be no Youth Group on this Friday, September 2<sup>nd</sup>, because of the Labor Day weekend.
2. Picnic Table Service Project (Date Change) — The service project has been moved to this coming Saturday, September 3<sup>rd</sup>, from 10:00 a.m.-1:00 p.m. We need up to 15 students to help us with finishing our picnic tables - sanding and staining them. Contact Billy Cheung at [enoch.cheung00@gmail.com](mailto:enoch.cheung00@gmail.com) or Pastor Jerry at [jmiller3@yahoo.com](mailto:jmiller3@yahoo.com) today to sign up to help with this important project.

### 3. Dragon Boat Festival Outreach Booth

- Date & Time: Saturday, September 17<sup>th</sup> , 9:00 a.m. - 4:30 p.m.
- Location: Koka Booth Amphitheatre - Cary, NC
- Students: sign up online at our youth website at [www.raleighccc.org/youth](http://www.raleighccc.org/youth) for a shift to help. We need at least 25-30 students to help during the shifts throughout the day. Shifts available: Morning (9:00 am - 11:30 am); Mid-Day (11:30 am-1:30 pm); Afternoon (1:30-4:30 pm). Let's Share Jesus' Love and Shine His Light at this year's festival!

4. New Youth Sunday School Classes — Our new Fall classes will start on next Sunday, September 4<sup>th</sup> . On next Sunday, all of our students will promote to their new classes, including our rising 6th Grade students.

## Children

1. No Friday Children Program — There will be no children program on this Friday, September 2<sup>nd</sup> , because of the Labor Day weekend.
2. There will be a graduation ceremony for children Sunday School between the two services on August 28<sup>th</sup> . Please come early to participate in this ceremony.
3. AWANA ministry will start on September 9<sup>th</sup> . To register and for questions, forms or volunteer sign-up, please stop by the AWANA booth in the lobby today. You can also register at our church website.
4. Children's Ministry is planning to publish a monthly newsletter. Anyone who's gifted in design and can help with the newsletter, please contact Miranda Liang, as soon as possible.

## Remember in Prayers

1. Church expansion project will start very soon. Please pray for the planning of all sub-committees and recruiting brothers and sisters to participate.

## Upcoming Sermons

09/04 Open	Dr. Alan Potter
09/11 Open	Dr. Alan Potter